

# Polizei-Rechnung

der politischen Gemeinde Wyl, 1876—1877.

## Einnahmen.

|                                                   | Fr.    | Rp. | Fr.           | Rp.       |
|---------------------------------------------------|--------|-----|---------------|-----------|
| Kapitalien . . . . .                              |        |     | 26,125        | 45        |
| Zinse . . . . .                                   |        |     | 5215          | 70        |
| Markt:                                            |        |     |               |           |
| Viehmarkt . . . . .                               | 1500   | 35  |               |           |
| Schweinemarkt . . . . .                           | 278    | —   |               |           |
| Fruchtmarkt . . . . .                             | 1335   | 80  |               |           |
| Obstmarkt . . . . .                               | 136    | 75  |               |           |
| Krämermarkt, Platzgelder . . . . .                | 1077   | —   | 4327          | 90        |
| Brückenwaage und Waagegebühren . . . . .          |        |     | 1008          | 20        |
| Steuern:                                          |        |     |               |           |
| Polizeisteuer . . . . .                           | 17,489 | 05  |               |           |
| Nachsteuern . . . . .                             | 1120   | 20  |               |           |
| Gebühren und Provisionen . . . . .                | 538    | 90  |               |           |
| Niederlassungs- und Aufenthaltsgebühren . . . . . | 204    | 60  |               |           |
| Bußen . . . . .                                   | 447    | 50  |               |           |
| Grundtaxen . . . . .                              | 1237   | 50  |               |           |
| Bewilligungen . . . . .                           | 2      | —   | 21,039        | 75        |
| Straßen:                                          |        |     |               |           |
| Rückvergütungen . . . . .                         | 205    | —   |               |           |
| Platzgelder . . . . .                             | 23     | 50  |               |           |
| Kies- und Steineverkauf . . . . .                 | 216    | 60  |               |           |
| Erlös des Kiesgrubenackers (Trottoir) . . . . .   | 8000   | —   |               |           |
| Holzverkauf (Wasserverheerung) . . . . .          | 36     | —   | 8481          | 10        |
| Krankenhaus und Krankenpflege:                    |        |     |               |           |
| Vergabungen . . . . .                             | 90     | —   |               |           |
| Mietzins . . . . .                                | 690    | —   |               |           |
| Rückvergütungen . . . . .                         | 274    | 50  |               |           |
| Obligatorischer Krankenverein . . . . .           | 2021   | 05  | 3075          | 55        |
| Gebäude:                                          |        |     |               |           |
| Schmalzhaus . . . . .                             | 770    | —   |               |           |
| Rathhaus . . . . .                                | 252    | —   |               |           |
| Scheunen . . . . .                                | 298    | 25  | 1320          | 25        |
| Waschhausgebühren . . . . .                       |        |     | 186           | —         |
| Rückvergütung . . . . .                           |        |     | 10            | 70        |
|                                                   |        |     | <u>70,790</u> | <u>60</u> |

# Ausgaben.

|                                      | Fr. Rp.     | Fr. Rp.   |
|--------------------------------------|-------------|-----------|
| Passiv-Saldo vom 30. Juni 1876       | 2099 65     |           |
| Kapitalien                           | 31,279 65   | 33,379 30 |
| Zinse: Miethzinse                    | 370 —       |           |
| Kapitalzinse                         | 4154 40     | 4524 40   |
| Markt:                               |             |           |
| Viehmarkt                            | 533 30      |           |
| Schweinemarkt                        | 267 45      |           |
| Fruchtmarkt                          | 1649 45     |           |
| Obst- und Kartoffelmarkt             | 213 50      |           |
| Krämermarkt                          | 1050 —      | 3713 70   |
| Brückenwaage, Gehalte u.             |             | 328 15    |
| Steuern:                             |             |           |
| Feuerpolizeisteuer                   | 943 05      |           |
| Wasserversorgung                     | 2000 —      |           |
| Gebühren und Provisionen             | 478 75      |           |
| Bußenvergütung an die Anzeiger       | 174 25      |           |
| Untersuch der Hunde                  | 38 50       | 3634 55   |
| Straßen:                             |             |           |
| Tagelöhne                            | Fr. 1603 85 |           |
| Fuhrlohn                             | " 633 35    |           |
| Riesankauf                           | " 971 15    |           |
| Pflasterung                          | " 422 20    |           |
| Dollendeckel und Marktsteine         | " 190 45    |           |
| Unterhalt der Geräthe                | " 422 20    |           |
| Gehalt des Vorstandes                | " 75 —      | 4318 20   |
| Außerordentliches:                   |             |           |
| Trottoir                             | Fr. 2823 40 |           |
| Graben hinter dem Löwen              | " 371 55    |           |
| Wasserverheerung                     | " 1905 30   |           |
| Straßenpläne zur neuen Bahnhofstraße | " 551 95    | 5652 20   |
| 9970 40                              |             |           |
| Beleuchtung:                         |             |           |
| Gehalte                              | 530 —       |           |
| Petroleum, Del                       | 1217 90     |           |
| Erstellung neuer Laternen            | 235 40      |           |
| Dochten, Gläser u.                   | 290 80      | 2274 10   |
| Krankenhaus und Krankenpflege:       |             |           |
| Zinszahlung                          | 423 —       |           |
| Verpflegungskosten und Gehalt        | 239 30      |           |
| Wasch- und Heizung                   | 320 —       |           |
| Unterhalt des Gebäudes und Mobiliars | 1032 30     |           |
| Obligatorischer Krankenverein        | 2021 05     |           |
| Drucksachen                          | 90 —        |           |
| Armentransport und Beerdigung        | 26 —        | 4151 65   |
| Gebäude:                             |             |           |
| Schmalzhaus                          | 702 05      |           |
| Transport                            | 702 05      | 61,976 25 |

|                                      | Fr. Rp. | Fr. Rp.   |
|--------------------------------------|---------|-----------|
| Uebertrag                            | 702 05  | 61,976 25 |
| Rathhaus                             | 278 60  |           |
| Scheunen                             | 257 80  |           |
| Turnhaus                             | 532 60  |           |
| Waschhaus und Wasenhütte             | 116 50  |           |
| Affekuranz und Gehalt des Vorstandes | 87 85   | 1975 40   |
| Verwaltungs- und Kanzleikosten:      |         |           |
| Gehalte                              | 4437 20 |           |
| Drucksachen, Inserationen, Kanzlei   | 538 55  |           |
| Arestlokal und Heizung               | 388 90  |           |
| Uniform des Polizeidieners           | 35 50   |           |
| Brieferkantuiß u.                    | 34 95   | 5435 10   |
|                                      |         | 69,386 75 |
| Activ-Saldo in Händen des Pflegers   |         | 1403 85   |
|                                      |         | 70,790 60 |

Whl, den 30. Juni 1877.

Der Rechnungssteller:

**A. Reutti.**



# **Wasserversorgungs-Conto** der politischen Gemeinde Wyl 1876—1877.

## **Einnahmen.**

|                                                             | Fr. Rp.   | Fr. Rp.          |
|-------------------------------------------------------------|-----------|------------------|
| Kapitalien:                                                 |           |                  |
| Genossenschaft Wyl                                          | 5000 —    |                  |
| Entlehnte Gelder                                            | 14,355 75 |                  |
| Polizeikassa, 2. Zahlung                                    | 2000 —    | 21,355 75        |
| Wasserzinsen                                                |           | 4560 30          |
| Beiträge zur Verlängerung der Gasleitung an der Wylenstraße |           | 1050 —           |
| 13 Anbohrungen                                              |           | 1927 55          |
| Röhrenverkauf                                               |           | 1140 40          |
|                                                             |           | <u>30,034 40</u> |

## **Ausgaben.**

|                                               |            |                  |
|-----------------------------------------------|------------|------------------|
| Kapitalien: Weinmann, Ingenieur               | 8297 10    |                  |
| Rückzahlungen                                 | Fr. 8300 — |                  |
| Passiv-Saldo                                  | " 275 70   | 8575 70          |
| Zinsen                                        |            | 16,872 80        |
| 364 m/ 70 mm/ neue Leitung an der Wylenstraße | 2410 15    | 3529 10          |
| Expropriation                                 | 750 —      |                  |
| Material                                      |            | 3160 15          |
| Wasserverheerung                              |            | 2181 50          |
| Brunnen und Brunnenschacht                    |            | 489 15           |
| Fuhrlöhne                                     | 80 10      | 414 65           |
| Tagelöhne                                     | 1839 20    |                  |
| Gehalte und Gratifikation                     | 1400 —     | 1919 30          |
| Kanzlei und Drucksachen                       | 67 75      | 1467 75          |
|                                               |            | <u>30,034 40</u> |

Wyl, den 30. Juni 1877.

Der Rechnungssteller:  
**A. Rentschli.**

# **Wasserversorgung.** Erstellungskosten 1877.

|                                              | Fr. Rp.      | Fr. Rp.           |
|----------------------------------------------|--------------|-------------------|
| Erstellungskosten bis den 30. Juni 1876      |              | 132,582 05        |
| Rückzahlung an E. Weinmann, Ingenieur        | 8297 10      |                   |
| 364 m/ 70 mm/ Verlängerung der Leitung       | 2410 15      |                   |
| Expropriation                                | 750 —        | 11,457 25         |
| Röhren                                       | 403 15       |                   |
| Brunnenschacht                               | 289 75       |                   |
| Steine und Fuhrlöhne                         | 78 90        |                   |
| Tagelöhne                                    | 1640 —       | 2411 80           |
| Gesamt-Erstellungskosten                     |              | <u>146,451 10</u> |
| Erzeig:                                      |              |                   |
| Beitrag des Genossenschaftes Wyl             | Fr. 50,000 — |                   |
| " verschiedener Anstößer                     | " 1050 —     |                   |
| Uebnahme durch die Feuerpolizeikassa         | " 20,000 —   | 71,050 —          |
| Durch die Polizeikassa zu decken             |              | <u>75,401 10</u>  |
| Erste Zahlung                                | Fr. 2000 —   |                   |
| Zweite Zahlung 2 <sup>o</sup> Fr. 75,401. 10 | " 1508 10    | 3508 10           |
| Feste Schuld den 30. Juni 1877.              |              | <u>71,893 —</u>   |

# Feuerpolizei-Rechnung

der politischen Gemeinde Wyl den 30. Juni 1877.

## Einnahmen.

|                                                | Fr. Rp. | Fr. Rp.          |
|------------------------------------------------|---------|------------------|
| Steuern                                        | 3675 35 |                  |
| " 1/2 des Defizits 1876 durch die Polizeikassa | 943 05  | 4618 40          |
| Entlehnte Gelder                               |         | 8517 05          |
| Rückvergütungen und Verkauf der Schiebleiter   |         | 346 80           |
|                                                |         | <u>13,482 25</u> |

## Ausgaben.

|                                                            |         |                  |
|------------------------------------------------------------|---------|------------------|
| Kapitalabzahlungen                                         | 3086 10 |                  |
| " Wasserversorgung                                         | 2646 75 | 5732 85          |
| Zinse                                                      |         | 987 95           |
| Gehalte                                                    |         | 1307 —           |
| Neue Anschaffungen:                                        |         |                  |
| Schläuche, Wendrohr, Träger zc.                            | 4307 —  |                  |
| 35 Stück Hüllgewehr, Uniformen zc.                         | 332 40  |                  |
| Unterhalt der Geräthe                                      | 144 85  | 4784 25          |
| Tagelöhne                                                  | 82 20   |                  |
| Unkosten bei Brandfällen                                   | 46 —    |                  |
| Dachdecker, Flaschner und Entschädigung in Folge Spritzen- |         |                  |
| proben                                                     | 99 55   |                  |
| Kanzlei                                                    | 57 20   | 284 95           |
| Außerordentliches:                                         |         |                  |
| Erfrischung der Mannschaft und Gäste bei erster Hydran-    |         |                  |
| tenprobe                                                   | 224 35  |                  |
| Brand an der Stallengasse                                  | 160 90  | 385 25           |
|                                                            |         | <u>13,482 25</u> |

## Erzeig:

|                                                      |          |                 |
|------------------------------------------------------|----------|-----------------|
| Feste Schuld:                                        |          |                 |
| a. Uebernahme an der Wasserversorgung, Gutachten vom |          |                 |
| 22. Mai 1875 Art. 4 lit. b                           | 20,000 — |                 |
| b. Schläuche, Wendrohr zc.                           | 4307 —   | 24,307 —        |
| Kapitalabzahlung:                                    |          |                 |
| 1876 5 Ets. vom Assuranzkapital Fr. 5,052,700        | 2526 25  |                 |
| 1877 5 " " 5,293,500                                 | 2646 75  | 5173 —          |
| Feste Schuld den 30. Juni 1877                       |          | <u>19,134 —</u> |

Fr. Rp. Fr. Rp.

## Defizit:

|                                                           |             |                |
|-----------------------------------------------------------|-------------|----------------|
| a. Kapitalabzahlung an die Wasserversorgung               |             | 2646 75        |
| b. Jahresschuld                                           | Fr. 3010 05 |                |
| c. Ausstand                                               | " 26 60     |                |
| d. Ab: die Hälfte durch die Polizeikassa laut Fr. 2983 45 |             |                |
| Gemeindesteuergeſetz                                      | " 1491 70   | 1491 75        |
| e. Durch Steuern zu decken                                |             | <u>4138 50</u> |

Wyl, den 30. Juni 1877.

Der Rechnungssteller:

**X. Reutti.**



# Vermögensausweis

der politischen Gemeinde Wyl den 30. Juni 1877.

## Activa.

|                                                      | Fr. Rp.         | Fr. Rp.          |
|------------------------------------------------------|-----------------|------------------|
| Fond: Bestand den 30. Juni 1876                      | 62,130 60       |                  |
| Zuwachs: Nachsteuern                                 | 1120 20         |                  |
| Pflichtiger Bestand den 30. Juni 1877:               | 63,250 80       |                  |
| Erzeig des Fondes:                                   |                 |                  |
| Guthaben an der Gemeinde                             |                 | 63,250 80        |
| Actienconto:                                         |                 |                  |
| 5 Stammactien der V. S. B. à Fr. 500                 | 2500 —          |                  |
| 120 " " T. B. à Fr. 500                              | 60,000 —        |                  |
|                                                      | <u>62,500 —</u> |                  |
| Krankenhaus-Conto:                                   |                 |                  |
| 1. Grundeigenthum                                    | 17,800 —        |                  |
| 2. Fond                                              | — —             |                  |
| Bestand den 30. Juni 1876                            | Fr. 1368 —      |                  |
| Vergabung                                            | 90 —            | 1458 —           |
| Erzeig des Fondes, Guthaben an der Gemeinde          | 1458 —          |                  |
| Unterstützungsfond der Feuerwehr:                    |                 |                  |
| Bestand den 30. Juni 1876                            | 923 —           |                  |
| Zuwachs: Zinse und Bußen                             | 100 —           | 1023 —           |
| Erzeig des Fondes, Guthaben an der Gemeinde          | 1023 —          |                  |
| Verbrauchskassa:                                     |                 |                  |
| Material: Röhren, Kies etc.                          | 2298 —          |                  |
| Ausstehende Guthaben                                 | 127 —           |                  |
| Feuerpolizeikassa                                    | 3010 05         |                  |
| Kassafaldo                                           | 1403 85         | 6838 90          |
| Guthaben an der Wasserversorgung                     | 71,893 —        |                  |
| Feste Schuld den 30. Juni 1877:                      |                 |                  |
| Feuerpolizeirechnung, feste Schuld den 30. Juni 1877 | 19,134 —        | 91,027 —         |
| Grundeigenthum laut Verzeichniß                      |                 | 55,300 —         |
| Obligatorischer Krankenverein                        | 1461 30         | 1461 30          |
| Erzeig: Guthaben bei der Bank in Wyl                 | 1200 —          |                  |
| Kassafaldo in Händen des Kassiers                    | 261 30          |                  |
|                                                      | <u>1461 30</u>  |                  |
| Fahrnißinventar                                      |                 | 21,000 —         |
| Uebertrag                                            |                 | <u>259,159 —</u> |

## Passiva:

|                                    | Fr. Rp.    | Fr. Rp.             |
|------------------------------------|------------|---------------------|
| Mangel im Fonds                    |            | Uebertrag 259,159 — |
| Entlehnte Gelder                   | 63,250 80  |                     |
|                                    | 112,047 60 | 175,298 40          |
| Reines Vermögen den 30. Juni 1877: |            | <u>83860 60</u>     |

## Defizit:

|                                                   |                   |
|---------------------------------------------------|-------------------|
| 1. Jahresschuld                                   | 15,771 40         |
| 2. Jährliche Kapitalabzahlung an die feste Schuld | 4000 —            |
| 3. Wasserversorgung nach lit. d                   | 2000 —            |
| 4. Die Hälfte der Feuerpolizeischuld              | 1491 70           |
|                                                   | <u>23,263 10</u>  |
| 5. ab Verbrauchskassa                             | 6838 90           |
|                                                   | <u>16,424 20</u>  |
| 6. Die 2. Hälfte der Feuerpolizeikassa            | Fr. 1491 75       |
| 7. Wasserversorgung 5 Cts. Fr. 5,293,400          | " 2646 75 4138 50 |
| Durch Steuern zu decken                           | 20,562 70         |

## Schuldentilgungs-Plan.

|                                                              |                  |
|--------------------------------------------------------------|------------------|
| Steuerkapital Fr. 5,059,400 à 30 Cts.                        | 15,178 20        |
| Haushaltungen 570 à Fr. 2                                    | 1140 —           |
| Einkommenssteuerpflichtige 180, Ertrag                       | 1220 —           |
|                                                              | <u>17,538 20</u> |
| Affekurantkapital 5,635,000 à 7 <sup>0</sup> / <sub>10</sub> | 3944 50          |
|                                                              | <u>21,482 70</u> |

Wyl, den 30. Juni 1877.

Der Rechnungssteller:

**A. Rentschi.**

Vom Gemeinderath eingesehen und der Rechnungskommission überwiesen.

Wyl, den 10. September 1877.

Der Gemeindevorstand:

**Ed. Meise.**

Im Namen des Gemeinderathes:  
Der Gemeinderathsschreiber:

**August Müller.**